

(FLASH QUOTES)

[CASTELLANO]

13:00h – 26/04/2017

Rueda de Prensa: Martin Klizan (SVK)

“Hoy estaba cansado, he jugado 5 partidos, dos partidos en cualificación y tres duros partidos seguidos, sobretodo el de 3h. No he tenido tiempo para descansar. Por eso hoy estaba tan cansado. Lo que queda de día es para recuperarme y prepararme para mañana”.

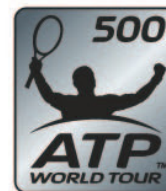
“Tenía mal un músculo. Fue una lesión muy grave. No podía ni caminar. Estuve fuera 5 meses. Siempre es duro volver. No podía estar en mi ranking ni jugar al 100%, por eso acabé 2 meses antes la temporada. Superé mi operación, que era uno de mis objetivos. He tenido mucho tiempo para prepararme y ponerme más fuerte físicamente para esta temporada. El año pasado estuve 5 meses fuera, el año anterior, otro medio año. He tenido muchas lesiones a lo largo de los años, pero ahora parece que estoy más en forma que antes. Estoy contento de estar en la pista y competir”.

“Mi primer torneo hace 6-7 meses fue un Challenger y a partir de entonces empecé a jugar cada vez mejor. En Rotterdam perdí contra Feliciano en mi segunda ronda. Veo que mi juego ha mejorado, tengo un nuevo entrenador, Dominic, desde Diciembre, él me ha dado mucha confianza, mucha experiencia en mi juego. Creo que es genial la idea de haber empezado a entrenar con él. Más tarde viajé al Indian Wells que fue un buen Challenger y lo gané. Hoy he jugado un buen tenis y estoy contento de estar sano”.

“Entreno en Eslovaquia y vivo en Eslovaquia. Cuando era júnior fui el número 1 del mundo, pero cuando hice 18 años estaba en el número 300, pero luego no jugué durante 8 meses por una lesión. Cuando tenía 22 años estaba en el top 50. Estoy intentando estar en esos niveles o incluso mejor. Que esté aquí en cuartos es una buena señal, es genial para mí confianza. Cada año en Barcelona juego muy buen tenis estoy cómodo aquí en esta superficie, es genial para mí”.

“Todo el mundo sabe que Djokovic y Rafa son leyendas, siempre es genial jugar contra ellos. Es genial para la confianza ganar un partido contra ellos. No sé quién es mejor ni porqué. Rafa está en muy buena forma y es imbatible en tierra batida, pero es humano y todo el mundo puede perder”.

“Estoy muy orgulloso de jugar contra Rafa. No me gusta comentar cosas del futuro, no sabemos qué pasará. Lo que está claro es que aunque sea contra Rafa o Guillermo, el público no me apoyará porque los dos son españoles”.



[CATALÀ]

13:00h – 26/04/2017

Roda de Premsa: **Martin Klizan (SVK)**

"Avui estava cansat, he jugat 5 partits, dos partits en qualificació i tres partits dur seguits, sobretot el de 3h. No he tingut temps per descansar. Per això avui estava tan cansat. El que queda de dia és per recuperar-me i preparar-me per demà".

"Tenia malament un múscul. Va ser una lesió molt greu. No podia ni caminar. Vaig estar fora 5 mesos. Sempre és dur tornar. No podia estar en el meu rànquing ni jugar al 100%, per això vaig acabar 2 mesos abans la temporada. Vaig superar la meva operació, que era un dels meus objectius. He tingut molt de temps per preparar-me i posar-me més fort físicament per a aquesta temporada. L'any passat vaig estar 5 mesos fora, l'any anterior, un altre mig any. He tingut moltes lesions al llarg dels anys, però ara sembla que estic més en forma que abans. Estic content d'estar a la pista i competir".

"El meu primer torneig fa 6-7 mesos va ser un Challenger i a partir de llavors vaig començar a jugar cada vegada millor. A Rotterdam vaig perdre contra Feliciano en la meva segona ronda. Veig que el meu joc ha millorat, tinc un nou entrenador, Dominic, des de Desembre, ell m'ha donat molta confiança, molta experiència en el meu joc. Crec que és genial la idea d'haver començat a entrenar amb ell. Més tard vaig viatjar a Indian Wells que va ser un bon Challenger i el vaig guanyar. Avui he jugat un bon tennis i estic content d'estar sa".

"Entreno a Eslovàquia i visc a Eslovàquia. Quan era júnior vaig ser el número 1 del món, però quan vaig fer 18 anys era al número 300, però després no vaig jugar durant 8 mesos per una lesió. Quan tenia 22 anys estava en el top 50. Estic intentant estar en aquests nivells o fins i tot millor. Que estigui aquí a quarts és un bon senyal, és genial per a la meva confiança. Cada any a Barcelona jugo molt bon tennis, estic còmode aquí en aquesta superfície, és genial per a mi".

"Tothom sap que Djokovic i Rafa són llegendes, sempre és genial jugar contra ells. És genial per la confiança guanyar un partit contra ells. No sé qui és millor ni perquè. El Rafa està en molt bona forma i és imbatible en terra batuda, però és humà i tothom pot perdre".

"Estic molt orgullós de jugar contra el Rafa. No m'agrada comentar coses del futur, no sabem què passarà. El que està clar és que encara que sigui contra Rafa o Guillermo, el públic no em donarà suport perquè els dos són espanyols".



[ENGLISH]

13:00h – 26/04/2017

Press conference: Martin Klizan (SVK)

“I was tired today, I played already 5 matches, two matches in qualification and three tough matches in a main draw. Especially the first match of 3 hours. I only had one day rest. So today I was really tired, I’m lucky it wasn’t a long match. So the rest of the day I can prepare for tomorrow.”

“I had my muscle bad. It was a very serious injury, I couldn’t even walk. I was out for around 5 months. So it is always tough to come back, I couldn’t be at my ranking and I couldn’t play 100%, so I finish the season 2 months before the season ends. I beat the surgery which it was one of my goals. I had a lot of time to prepare and make my body stronger for this season, it was tough time. Last year, 5 month I was out, the year before another half year, so I had a lot of injuries for couple years, but now it looks I’m more fit than ever before. I’m happy to be on court and to play.”

“My first tournament after 6-7 months it was a Challenger where I was in second round and then I started to play better and better. In Rotterdam I lost against Feli on first round. I saw that my game is making progress, I have a new coach, Dominic, since December, he gives me a lot of confidence, a lot of hard work and a lot of experience to my game. It was very important for me to start working with Dominic and it looks that it was a great idea. Then I travel to Indian wells it was a very good challenger, and I won it, so it feels I’m making progress since the injury, since the beginning of the year. Today I played great tennis and I’m happy to be competing and to be healthy.”

“I train in Eslovaquia, I live in Eslovaquia. I was number 1 junior in the world but when I was 18 years old I was already 300, it was ok, then I didn’t play for 8 months because of injury. Then when I was 22 I was already top 50 for couple years. I’m trying now to be on that stages where I was before or even better. This is a good sign that I’m here in quarter finals, it is great for me and for my confidence. Every year in Barcelona I play great tennis, I’m confident to play here on this surface. I can’t say one bad word of this tournament, is great.”

“Everybody knows that Rafa and Djokovic are legend, is always great to play against those guys. If I can just win even one match against them it is just great for confident. I don’t know who is better and why. Rafa is in great shape and he is unbeatable on clay, he is also a human and everybody is beatable.”

“I’m very proud to play against Rafa in quarter final, maybe if he wins. I don’t like to comment things in the future, we don’t know what is going to happen. For sure, even if it is against Rafa or Guillermo the crowd is going to be against me, they are all Spanish, but I know is tough and it is going to be tough.”